



## Եղիշե Չարենց

### Դանթեական առասպել

#### VI

Մեռած Քաղաքից մենք ճամփա ընկանք  
Ճի՛շտ դեպի կռիվ դեպի ոսպնավայր:  
Գնում էինք մենք՝ համառ և ուրախ  
Կովելու, կովով մեռնելու համար:  
Նահանջում էր դեռ թշնամին արագ  
Եվ չէինք մենք դեռ հանդիպում իրար:

Թնդանոթները թնդում էին թունդ,  
Եվ սրտատրոփ տեսնում էինք մենք,  
Թե ինչպես այնտեղ, լեռներում կապույտ  
Ավեր է փռում նա, հարված ու վերք,  
Ու դառնում են շեն գյուղեր մոխրակույտ,  
Եվ ծուխը կապույտ, բարձրանում է վեր:

Եվ գնում էինք առաջ ու առաջ՝  
Ձյունապատ լեռան ահավոր կողով:  
Դժվար էր ուղին: Բայց աչքերս հառած  
Փախչող թշնամուն՝ անբուն մի կորով

Մղում էր մեզ միշտ առաջ ու առաջ  
Եվ սրտերս այրում քանդումի հրով:

Երբ մենք, մի վայրկյան, հանգստի համար,  
Կանգնեցինք լեռան ճերմակ գագաթին  
Նայեցի հեռուն: Վարը, հողմավար,  
Ծովն է աղմկում գանգատով մթին:  
Չարնվում էին ջրերը իրար,  
Ու խուլ, ու վարար մորմորում էին:

Արճիճի նման գորշ, անփայլ ու մութ  
Փովել էր իմ դեմ ծովը հողմակոծ:  
Գորշացել էին ջրերը կապույտ  
Ու գորշ էր թվում աշխարհը ամբողջ:  
Եվ ինչ-որ մի խոր ու տխուր խորհուրդ  
Համակեց հանկարծ էությունս ողջ:

Եվ ծեր, ծովի պես, ծանրացավ հոգիս:  
Ու կատակ թվաց արած գործը մեր:  
Բայց լուռ բարձրացա, քայլեցի նորից:  
Թնդանոթները թնդում էին դեռ:  
Լցվել էր հոգիս անբառ մի կսկիծ՝  
Թվում էի ինձ մենա՛կ ու անտեր:

Հանկարծ կանգ առա ես ձորամիջին:  
Այլանդակ մի դի փոված էր իմ դեմ:  
Նրա մոտ ընկած վիրավոր մի ձի  
Չղածագորեն մեռնում էր արդեն:  
Հե՛յ, մի քիչ առաջ, հլու իր սանձին՝  
Սա՛ էլ էր փախչում այս վայրից գեհեն:

Ո՞ր էիր փախչում, խղճո՛ւկ անասուն...  
Քեզ քո տերն այստեղ ծեծելո՞վ բերեց:  
Բայց նա չգիտե՞ր, որ այս երագում  
Միայն Մա՛հն է տեր՝ անողոր ու մեծ:

Էլ ինչո՞ւ էր նա ավերել ուզում,  
Այս դաժան մարտին ո՞վ նրան հրեց:

Տե՛ս, այլանդակված այժմ ընկած է նա:  
Սևացել է, տե՛ս, արճիճի նման:  
Անթաղ, անշիրիմ այստեղ կմնա,  
Ոչ ոք չի՛ փորի նրան գերեզման  
Ոչ ոք չի՛ տխրի, որ նա գոհ եղավ  
Մի արնածարավ, անիմաստ ցասման:

Չգիտեմ ինչու, կամքիս հակառակ,  
Նայեցի ահով նրա երեսին,  
Ու առաջ անցա քայլերով արագ,  
Հոգուս բեռ արած խեղճությունը իմ:  
Իսկ մերոնք, անմար եռանդով վայրագ,  
Կովում էին դեռ ու քանդում էին:

Հուր ու ծխի մեջ օրը վերջացավ  
Եվ մենք կանգ առանք լեռան փեշի մոտ:  
Հուր ու ծխի մեջ թշնամին անցավ՝  
Ուսին շալակած պարտություն, անոթ:  
Եվ ամեն անկում, ամեն վերք ու ցավ  
Ծածկեց գիշերվա վարագույրը տոթ:

Եվ մենք ետ դարձանք դաշտերից մարտի՛  
Հանգստանալու հեռավոր գյուղում:  
Հեռուն՝ մի այրած, սևասև արտի  
Ցողուններն էին ծուլորեն մխում:  
Ու քայլում էինք՝ հոգնած, անոթի,  
Աշնան գիշերի մեզ-մառախուղում:

Երկու ընկերով քայլում էինք լուռ՝  
Հոգնած գինվորի եռանդով անշեջ:

Մենելի նման ահավոր, տխուր  
Ծովն էր տարածվել մշուշոտ ու գեջ1:  
Գնում էինք լուռ, չգիտեմ թե ո՛ր  
Միշտ նո՛յն ծովափով անվե՛րջ ու անվե՛րջ:

Երբ ուրվագծվեց մշուշում մի լեռ  
Ասացին, որ գյուղն այնտեղ կլինի:  
Բայց ծավլում էին սրունքները մեր.  
Ընկերս ուզեց, որ ընկնի, քնի  
Բաց երկնքի տակ, գյուղ չհասա՛ծ դեռ,  
Հենց ճամփի վրա՝ ինչ կուզե լինի:

Ու մնաց այնտեղ: Ես անցա առաջ:  
Նրան երևի ձիով կբերեն:  
Վերելքը ծանր էր, ծանր էր՝ ի՛նչ արած...  
Պետք է իմ բոլոր ուժերը լարեմ,  
Հասնեմ նո՛ր քնեմ հոգնած, խոնջացած,  
Որ երագները հոգիս օրորեն:

Բարձրանում էի: Վայրենի քամին  
Ծեծում էր կուրծքս ահռելի ուժով  
Եվ մթնում էին հայացքները իմ,  
Լցվում էր հոգիս թանձր մշուշով:  
Բայց ճիգ թափելով մի գերմարդկային՝  
Ես քայլում էի լուռ, ուշի-ուշով:

Մենակ, անընկեր: Հսկա բույ պես  
Ավագե մատներն աչքերիս հառած՝  
Ոռնում էր քամին: Ընկնում էի ես,  
Նորից բարձրանում ու անցնում առաջ:  
Երբեք չէր եղել մարմինս այնքան հեզ,  
Եվ ոգիս այնքան կամքի ուժ առած:

Ու վատնում էի ճիգերս հետին:  
Գագաթը մոտ է կհասնեմ հիմա:  
Բայց հանկարծ քամին շարտեց գետին,  
Դեպի անդունդը՝ ուղի՛ղ դեպի մահ:  
Բայց ո՛չ... Մեռնողի բնագոյով մթին  
Գրկեցի քարերն ու ոտքի ելա:

Քայլեցի նորից: Եվ հանկարծ իմ դեմ  
Փռվեց լույսերի մի ոսկի մշուշ:

Ա՛, հասել էի ես գյուղը արդեն:  
Հասել էի ես: Կես-գիշեր էր ուշ:  
Եվ ցուրտ խրճիթի խոտերի մեջ թեմ  
Քնեցի անո՛ւշ, քնեցի անո՛ւշ...